



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
<b>CLUB 1</b> La Neuveville I	<b>1L</b>
<b>CLUB 2</b> Bienne Seelanders II	<b>1L</b>

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>La Neuveville</b>	Date / Datum Date / Data	<b>07.04.2017</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>20:10</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>22:10</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>CB06</b>		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	<b>X</b>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	<b>64</b>

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	<b>94228 PULFER Valérie</b>	
Official scorer Marqueur	<b>209215 BURKHARD Ludovic</b>	
Referee 1 Arbitre 1	<b>9043 BOSSEL Joey</b>	
Referee 2 Arbitre 2	<b>207017 BOVAY Yves</b>	
Tech. Director Directeur tech.		

1 La Neuveville I				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
77	C	BRONNER Thierry	206195	11:02	94	5	1					16:56	94	2	18:56	E
10	A	MAURER Pascal	206041	15:25	90	10	2					22:55	79	2	24:55	D
31	G	JUNOD Cédric	201615	21:35	14		3					33:18	94	2	35:18	E
72	G	BAUMANN Jonathan	204125	23:07	90	13	4					39:14	94	2	41:07	C1
89		ANASTASIA Enrico	97258	26:21	10	90	5									
79		BURKHARD Florent	209214	29:05	5	94	6									
13		CORREVON Jari	205274	36:45	5	94	7									
88		EMERY Jérémi	211157	50:10	90		8									
14		METTHEZ Julien	204198	51:47	90	10	9									
90		MAURER Michaël	206040	54:45	13	96	10									
94		OESCH Nicolas	201550													
96		FAVRE Romain	99235													
5		EVARD Sven	214048													
				<b>TOTAL</b>				<b>10</b>								
				<b>TIME OUT</b>				<b>X</b>				<b>8 min</b>				

2 Bienne Seelanders II				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons								
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
17	C	KOLLROS Nicolas	202649	05:05	45	23	1					06:17	26	2	08:17	I
88	A	ROUILLER Jonathan	203187	19:07	32	84	2					13:38	45	2	15:25	B1
35	G	ZIGERLI Julien	209046	27:48	30	84	3					24:28	45	2	26:21	I
	G			41:07	30	84	4					35:16	32	2	36:45	G1
26		GAMBONI Willy	2188	42:20	84		5					38:30	30	2	40:30	B2
18		MIGLIORI Claudio	206216	47:30	32		6					41:35	17	2	43:35	H
84		VASILE Joël	98277									45:20	32	2	47:20	S1
32		MANI Lukas	212291													
30		SCHWINGRUBER Alain	202598													
45		BUONANNO Elia	99199													
80		PAICHOT Kenzo	208346													
11		BASSI Jonathan	208332													
23		ZIMMERMANN Djile	203409													
				<b>TOTAL</b>				<b>6</b>								
				<b>TIME OUT</b>				<b>X</b>				<b>14 min</b>				

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	<b>FINAL</b>			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>10</b>	<b>6</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>5</b>	<b>1</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Neuveville I</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>3</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				
	COACH		Signature	
	BASSIN Mathieu		94110	